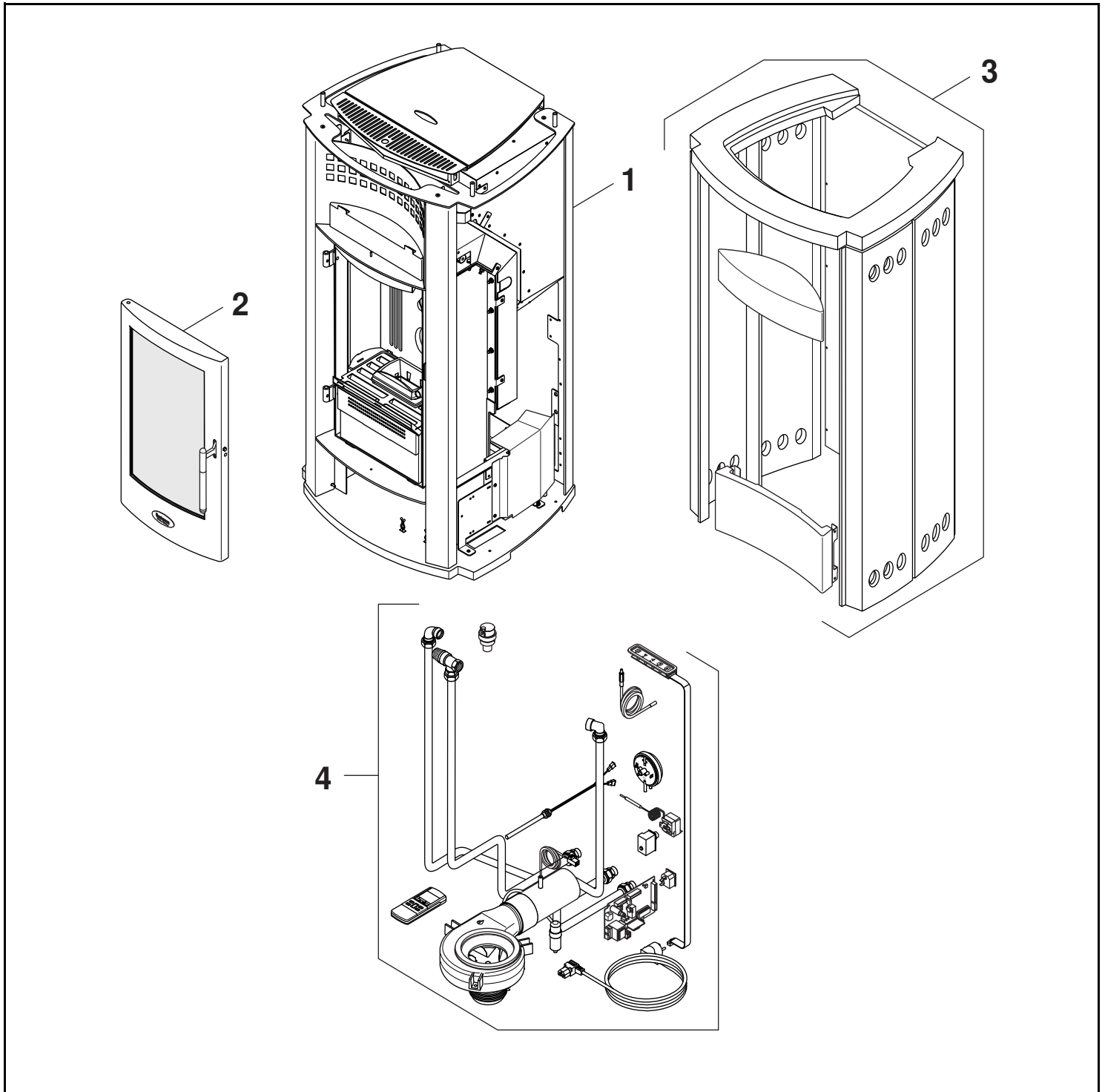


Kaminofen blueline Pellet 1/2W



Buderus

Wichtige Hinweise

- Ersatzteile dürfen nur von einem zugelassenen Installateur eingebaut werden!
- Die genannten Preisgruppen können sich während der Gültigkeit dieser Ersatzteilliste ändern. Wir empfehlen Ihnen daher, die Preisgruppen anhand der jeweils gültigen Preisliste zu prüfen.
- Im Anhang finden Sie:
 - die Übersetzungen aller verwendeten Teilezeichnungen
 - eine Übersicht der Gerätetypen und Länder, für die diese Ersatzteilliste gilt.

Important notes

- The spare parts may only be installed by an approved installer!
- The price groups quoted may change during the period of validity of this spare parts list. We therefore advise you to check the price groups against the current price list.
- In the appendix you will find:
 - a list of translations of the names of all parts used
 - a list of the models and countries to which this spare parts list applies.

Indications importantes

- L'installation des pièces de rechange doit être effectuée par un professionnel qualifié !
- Les groupes de prix indiqués peuvent changer durant la durée de validité de la présente liste des pièces de rechange. Nous vous recommandons donc de vérifier les groupes de prix au moyen de la liste de prix correspondante en vigueur.
- Veuillez trouver en annexe :
 - les traductions de toutes les désignations des pièces utilisées
 - une vue globale des types de chaudières et des pays pour lesquels la présente liste des pièces de rechange est valable.

Avvertenze importanti

- Le parti di ricambio possono essere montate esclusivamente da personale qualificato ed in possesso dei requisiti tecnico-professionali (L. 46/90).
- Durante il periodo di validità della presente lista ricambi, i gruppi inerenti i prezzi riportati, possono essere soggetti a cambiamenti. Pertanto, è sempre consigliata una verifica basata sul confronto tra i gruppi prezzi riportati ed il relativo listino prezzi in vigore.
- In appendice sono reperibili:
 - traduzione di ogni descrizione relativa alle varie parti di ricambio
 - elenco di sigle e codici, corrispondente ai vari paesi di destinazione.

Indicaciones importantes

- ¡Los repuestos solamente deben ser montados por los servicios técnicos oficiales de la marca!
- Los grupos de precios citados pueden sufrir alteraciones durante el periodo de vigencia de esta lista de repuestos. Recomendamos por ello contrastar los grupos de precios en base a las respectivas listas de precios vigentes.
- En el anexo podrá encontrar:
 - la traducción de todas las denominaciones de piezas empleadas
 - una relación de los tipos de aparato y países en los que se aplica esta lista de repuestos.

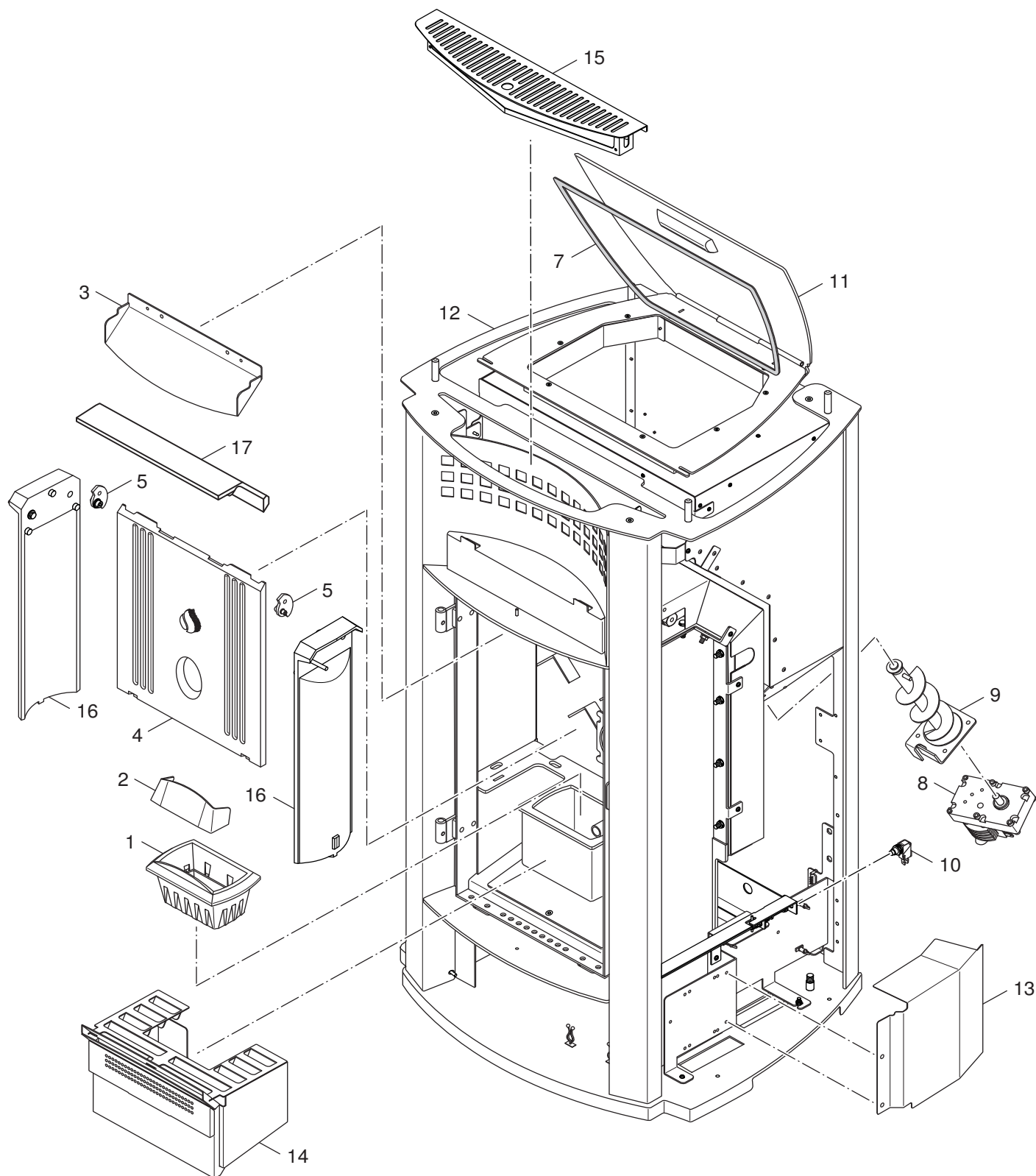
Belangrijke aanwijzing

- Onderdelen mogen alleen door een erkend installateur worden vervangen!
- De genoemde prijsgroepen uit de onderdelenlijsten kunnen worden vergeleken met de nu geldende prijsgroepenlijst. Aanbevolen wordt de prijslijst te controleren op de nu geldende data.
- In de bijlage vindt u:
 - de vertalingen van de gebruikte onderdelentekeningen
 - een overzicht van toesteltypen en de landen waarvoor deze onderdelenlijst bedoeld is.

Ersatzteilliste
Spare parts list

Liste des pièces de rechange
Lista parti di ricambio

Lista de repuestos
Onderdelenlijst



6720905086.aa.RS-Grundgerät Blueline P1/2W

Grundgerät
Printed circuit
Circuit imprimé
Modulo base
Circuito impresso
Print

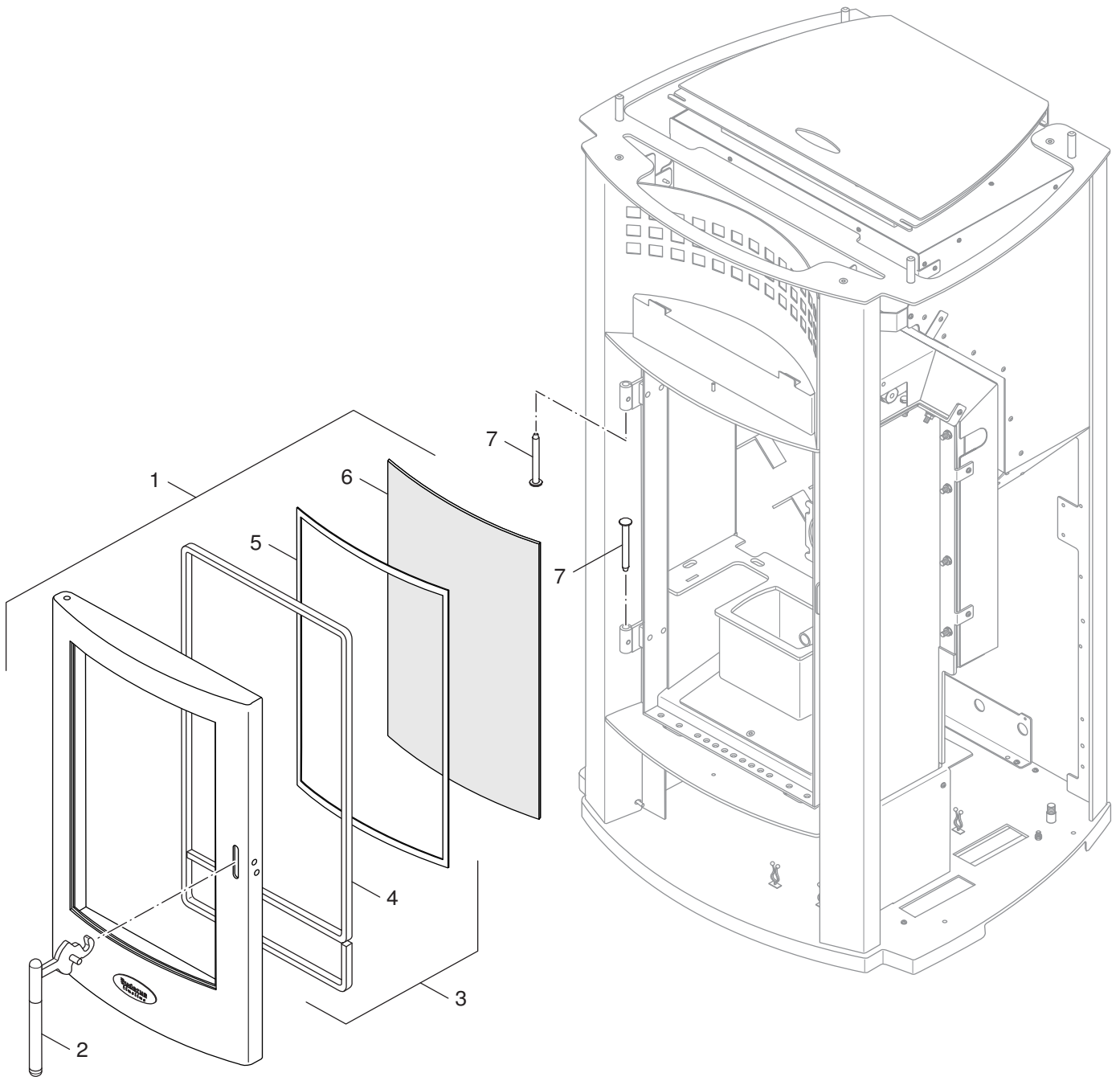
blueline Pellet 1/2W

1

Ersatzteilliste
Spare parts list

Liste des pièces de rechange
Lista parti di ricambio

Lista de repuestos
Onderdelenlijst



6720905087.aa.RS-Fronttür Blueline P1/2W

2

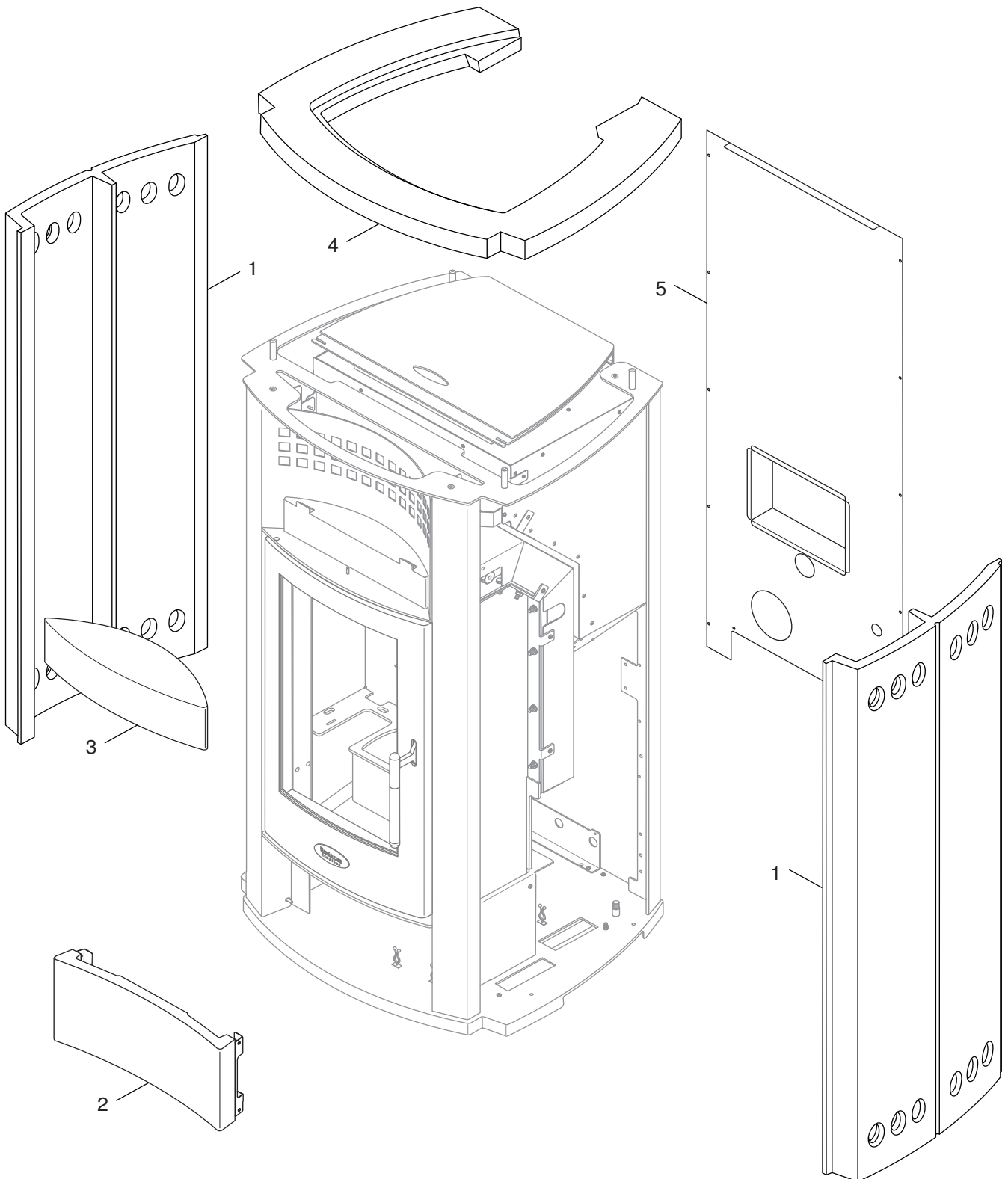
Fronttür
front door
Porte
Pannelo frontale
Puerta
Deur

blueline Pellet 1/2 W

Ersatzteilliste
Spare parts list

Liste des pièces de rechange
Lista parti di ricambio

Lista de repuestos
Onderdelenlijst



6720905088.aa.RS-Verkleidung Blueline P1/2W

Verkleidung
Casing
Carenage

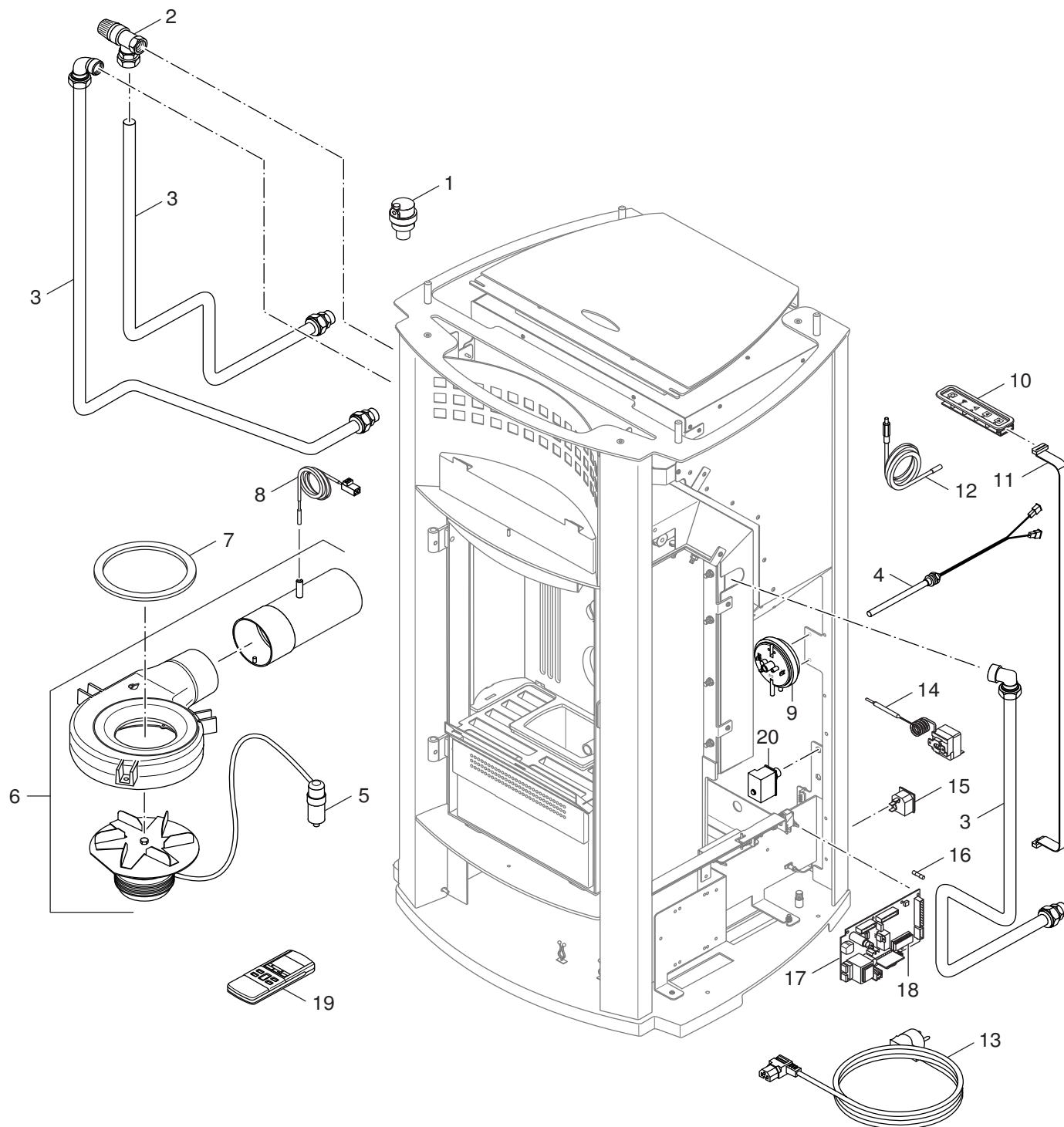
blueline Pellet 1/2 W

3

Ersatzteilliste
Spare parts list

Liste des pièces de rechange
Lista parti di ricambio

Lista de repuestos
Onderdelenlijst



6720905089.aa.RS-Verrohrung und Elektronik Blueline P1/2W

Verrohrung und Elektronik
pipework and electronics

blueline Pellet 1/2 W

4

Übersetzungsliste
List of translations

Liste des traductions
Traduzione delle descrizioni

Lista de traducciones
Vertalinglijst

Pos	Description	Denomination	Descrizione	Descripción	Benaming
	Element of construction	Groupe de construction	Gruppo di costruzione	Grupo de construccion	Montagegroep
1	Burnerpot Pellet_2W finalp.	Chambre de combustion	Camera combustione	Cámara de quemadores	Verbrandingskamer
2	Guide plat f. burnerpot	Tôle de guidage	Deflettore	Chapa guía	Leiplaat
3	Guide plate disk flushing	Tôle de guidage	Deflettore	Chapa guía	Leiplaat
4	Retuning plate font				
5	holding dev.returnign platt	Support	Supporto	Sujeción	Houder
7	seal lid Pelett_1/2W finalp.	Joint	Guarnizione	Junta	Afdichting
8	promosnail eng w transm	Hélice transporteuse	Trasporto vite	Transportar picazo	Transportschroef
9	Auger kcpl P1 finalp				
10	door contact switch	Interrupteur	Interruttore	Interruptor	Schakelaar
11	Lid cpl P 1finalp				
12	Distance frame P 1 finalp				
13	Covering grid plate p1 finalp				
14	Ash chests P 1 finalp				
15	top cover P 1 finalp				
16	Plate siede Pellet_2W finalp.	Frontal	Plaque	Mascherina	Plaat
17	Returning plate above Heat transfer agent Pellet_2W				
	Mounting kit pellet container	Jeu de pièces de fixation	Set di fissaggio	Juego piezas de fijacion	Bevestigingsset
	Element of construction	Groupe de construction	Gruppo di costruzione	Grupo de construccion	Montagegroep
1	Door	Porte	Pannelo frontale	Puerta	Deur
2	Door handle blueline 9	Manette	Manopola	Mando del grifo	Knop
3	Packing cords kit for door				
4	Gasket kit f. windowpane	Jeu de joints	Set di guarnizioni	Conjunto de juntas	Set afdichting
5	Packing cords kit for washer				
6	windowpane Pellet_2W finalp.	Rondelle	Rondella	Arandela	Onderlegging
7	Door donates Pellet_1/2W finalp.	Goupille	Spina	Clavijas	Stift
	Element of construction	Groupe de construction	Gruppo di costruzione	Grupo de construccion	Montagegroep
1	tile 1				
2	tile 2				
3	Tile 3				
4	Tile 4				
5	Back wall kcpl P 1finalp				
	Element of construction	Groupe de construction	Gruppo di costruzione	Grupo de construccion	Montagegroep
1	Breather P2W finalp				
2	Safety valve P2 W finalp				
3	Tube group kompl. P2 W finalp				
4	ignition element				
5	condenser f exhoust gas bl	Condensateur	Condensatore	Condensador	Condensator
6	exhoust fan Pelett_1/2W finalp.	Ventilateur	Ventilatore	Ventilador	Ventilador
7	gaskitt exhoustfan Pal.1/2W	Joint plat	Guarnizione ad anello piano	Junta plana	Vlakafdichting
8	exhoust feelerPelett_1/2W finalp.				
9	exhoust pressure guard Pel. 1/2W	Sonde de pression	Pressostato	Dispositivo	Drukwachter
10	controlpanel Pelett_1/2W finalp.	Tableau de commande	Comando	Cuado de maniobra	Bedieningsveld
11	flat cabel f.cont.panel	Câble	Cavo	Cable	Kabel
12	area temp.sensor				
13	mains cabe Pelett_1/2W finalp.	Cordon branchement reseau	Linea di collegamento	Linea de conexion a red	Netkabel
14	safeti temp. gard Pelett_1 finalp.				
15	netbox fuse Pelett_1/2W finalp.				
16	fuse Pelett 1/2W finalp.	Fusible			Buissmeltveiligheid
17	control plate Pellet_2W finalp.				
18	Microprozessor Pellet_2W finalp.				
19	remote maintenance Pelett_1/2W	Télécommande	Telecomando	Telemando	Afstandbediening
20	safety temp.limiter	Limiteur de température	Limitatore temperatura	Limitador de temperatura	Temperatuurbegrenzer
	Set of tubes pressure capsule	Tuyau	Tubo flessibile	Tubo flexible	Slang

Bosch Thermotechnik GmbH
Sophienstraße 30-32
D-35576 Wetzlar
www.buderus.de

Buderus